Version 2.1
Juli 2009



Xerox® 700 Digitales Farbdrucksystem

Sicherheitshinweise



Dieses Handbuch wird regelmäßig überarbeitet. Änderungen, technische Ungenauigkeiten sowie typografische Korrekturen werden in der jeweils nächsten Version berücksichtigt.

Inhaltsverzeichnis

Sicherheitshinweise

Dieses Xerox-Produkt und die empfohlenen Verbrauchsmaterialien wurden nach strengen Sicherheitsvorgaben entwickelt und getestet. Sie entsprechen den geltenden Sicherheitsbestimmungen und Umweltschutznormen. Diese Anweisungen vor der Verwendung des Geräts sorgfältig durchlesen, um einen sicheren Betrieb zu gewährleisten.

Tipp

Die Sicherheitsprüfungen wurden unter ausschließlicher Verwendung von Xerox-Materialien durchgeführt.

 **ACHTUNG**

Änderungen oder Umbauten, z. B. der Anschluss externer Geräte oder die Aufrüstung mit neuen Funktionen, die nicht ausdrücklich durch Xerox genehmigt wurden, können zum Ungültigwerden der Produktzertifizierung führen. Weitere Informationen erteilt der Xerox-Vertragshändler vor Ort.

Netzanschluss

- Nur das mit dem Gerät gelieferte Netzkabel verwenden.
- Das Netzkabel direkt an eine geerdete Steckdose anschließen. Kein Verlängerungskabel verwenden. Bei Unklarheit darüber, ob eine Steckdose geerdet ist, einen qualifizierten Elektriker hinzuziehen.
- Das Gerät niemals mit einem Netzkabel mit Masseanschlussstecker an eine Netzsteckdose ohne Masseanschluss anschließen.

 **ACHTUNG**

Wenn die Netzsteckdose nicht richtig geerdet ist, besteht Stromschlaggefahr.

- Dieses Gerät nicht an Orten aufstellen, an denen Personen auf das Netzkabel treten oder darüber stolpern können. Keine Gegenstände auf das Netzkabel stellen.
- Elektrische oder mechanische Sicherheitsschalter und -vorrichtungen niemals überbrücken oder deaktivieren.
- Ventilationsöffnungen nicht blockieren. Sie verhindern ein Überhitzen des Geräts.

 **ACHTUNG**

Keine Gegenstände in die Schlitze oder Öffnungen des Geräts stecken. Der Kontakt mit einem spannungsführenden Punkt und Kurzschlüsse können zu Bränden oder Stromschlägen führen.

In den nachfolgend beschriebenen Fällen das Gerät sofort ausschalten und das Netzkabel aus der Steckdose ziehen. Das Problem vom Xerox-Kundendienst beheben lassen.

- Das Gerät gibt einen ungewöhnlichen Geruch ab oder erzeugt ungewöhnliche Geräusche.
- Das Netzkabel ist beschädigt oder die Isolierung durchgescheuert.
- Eine Sicherung ist durchgebrannt, ein Sicherungsautomat oder anderer Schutzschalter hat angesprochen.
- Flüssigkeit ist in das System gelangt.
- Das Gerät wurde Wasser ausgesetzt.
- Ein Teil des Geräts ist beschädigt.

Trennung vom Stromnetz

Zur Trennung des Geräts vom Stromnetz das Netzkabel aus der Netzsteckdose ziehen.
Das Netzkabel ist an der Geräterückseite eingesteckt. Zur vollständigen Unterbrechung der Stromversorgung für das Gerät das Netzkabel aus der Steckdose ziehen.

 **ACHTUNG**
Dieses Produkt darf nur an eine einwandfrei geerdete Steckdose angeschlossen werden.

Lasersicherheit

Nordamerika

Dieses Gerät entspricht den einschlägigen Sicherheitsstandards und ist gemäß den Bestimmungen der dem US-amerikanischen Gesundheitsministerium (FDA) unterstellten Behörde für radiologische Geräte und Einhaltung der Strahlensicherheit (Center for Devices and Radiological Health, CDRH) als Gerät der Laserklasse 1 klassifiziert. Das Gerät entspricht den FDA-Bestimmungen 21 CFR 1940.10 und 1040.11 mit Ausnahme der Abweichungen gemäß Laserhinweis ("Laser Notice") Nr. 50 vom 24. Juni 2004. Ein für in den USA vertriebene Geräte obligatorischer Aufkleber weist auf die Einhaltung der CDRH-Bestimmungen hin. Von diesem Gerät geht keine gefährliche Laserstrahlung aus.

 **ACHTUNG**
Use of controls or adjustments or performance of procedures other than those specified herein may result in hazardous exposure of laser light.

Since radiation emitted inside this product is completely confined within the protective housing and external covers, the laser beam cannot escape from the machine during any phase of the user operation.

Dieses Gerät ist mit Laser-Warnhinweisen versehen. Diese wurden für den Xerox-Kundendienst angebracht und befinden sich an oder in der Nähe von Abdeckungen oder Schutzblechen, die nur mit Spezialwerkzeug entfernt werden können. Diese Schutzabdeckungen nicht entfernen. Die dahinter liegenden Bereiche können nicht vom Benutzer gewartet werden.

Europa (EU) und andere Märkte

Dieses Produkt entspricht der Norm IEC 60825-1 (Ausgabe 1.2) vom August 2001 zur Sicherheit von Lasereinrichtungen.

Dieses Gerät erfüllt die von nationalen und internationalen Behörden festgelegten Leistungsnormen für Lasergeräte und ist als Lasergerät der Klasse 1 eingestuft. Vom Gerät geht keine gefährliche Laserstrahlung aus.

 **VORSICHT**

Alle hier nicht beschriebenen Verfahren oder davon abweichende Vorgehensweisen können dazu führen, dass gefährliche Laserstrahlung freigesetzt wird.

Das Gerät ist mit Laser-Warnhinweisen versehen. Diese wurden für den Xerox-Kundendienst angebracht und befinden sich an oder in der Nähe von Abdeckungen oder Schutzblechen, die nur mit Spezialwerkzeug entfernt werden können. Die Schutzabdeckungen nicht entfernen. Die dahinter liegenden Bereiche können nicht vom Benutzer gewartet werden.

Weitere Sicherheitsinformationen zu diesem Gerät und zu anderen Xerox-Produkten sind auf der Xerox-Website (www.xerox.com) verfügbar.

Sicherheitsnormen

Nordamerika

Die Sicherheit dieses Xerox-Produktes wurde von CSA International gemäß CAN/CSA C22.2 Nr. 60950-1-03 (erste Ausgabe) zertifiziert.

Europa (EU) und andere Märkte

Dieses Xerox-Produkt wurde von NEMKO gemäß der Norm IEC60950-1 (2001), erste Ausgabe, zertifiziert.

Wartungssicherheit

- Keine Wartungsarbeiten durchführen, die nicht in der Dokumentation zum Gerät beschrieben sind.
- Keine Sprühreiniger verwenden. Die Verwendung ungeeigneter Reinigungsmittel kann die Leistung des Geräts beeinträchtigen und ein Sicherheitsrisiko darstellen.
- Verbrauchsmaterialien und Reiniger nur wie in diesem Handbuch beschrieben verwenden. Reinigungsmittel für Kinder unzugänglich aufbewahren.
- Verschraubte Abdeckungen oder Schutzbleche nicht entfernen. Dahinter befinden sich keine Teile, die vom Benutzer gewartet werden können.

Keine Wartungsarbeiten durchführen, sofern nicht vom Xerox-Partner dazu angeleitet oder sofern die entsprechende Verfahrensweise nicht in der Dokumentation beschrieben ist.

Betriebssicherheit

Das Gerät und die empfohlenen Verbrauchsmaterialien und Austauschmodule entsprechen strengen Sicherheitsanforderungen und erfüllen die geltenden Sicherheitsbestimmungen und Umweltschutznormen.

Stets die folgenden Sicherheitsrichtlinien befolgen:

- Nur solche Komponenten und Verbrauchsmaterialien einsetzen, die speziell für das Gerät entwickelt wurden, da sonst schlechte Laufleistung und Sicherheitsrisiken möglich sind.
- Stets alle am Gerät angebrachten oder in der Dokumentation zum Gerät enthaltenen Warnungen und Anweisungen befolgen.
- Gerät nur in gut belüfteten Räumen aufstellen, in denen genügend Platz für Wartungs- und Reparaturarbeiten vorhanden ist.
- Gerät nur auf einer ebenen und stabilen Oberfläche aufstellen, die sein Gewicht tragen kann (nicht auf dickem Teppich).
- Gerät nicht verschieben. Dadurch könnte der Bodenbelag beschädigt werden.
- Gerät nicht in der Nähe einer Wärmequelle aufstellen.
- Gerät nicht direktem Sonnenlicht aussetzen.
- Gerät nicht im Luftzug einer Klimaanlage aufstellen.
- Keine Behälter mit Flüssigkeiten auf dem Gerät abstellen.
- Lüftungsschlitze und Öffnungen des Geräts nicht verdecken.
- Elektrische oder mechanische Verriegelungen niemals überbrücken.

 **ACHTUNG**

Arbeiten in Bereichen, die mit einem Warnsymbol gekennzeichnet sind, sind mit größter Vorsicht auszuführen. Diese Bereiche können sehr heiß sein und dürfen nicht berührt werden.

Zusätzliche Sicherheitsinformationen zum Gerät oder zu Verbrauchsmaterialien sind vom Xerox-Partner erhältlich.

Ozonsicherheit

Dieses Gerät produziert bei Normalbetrieb Ozon. Ozon ist schwerer als Luft; die freigesetzte Menge ist abhängig vom Druckvolumen. Die in der Installationsanleitung angegebenen Betriebsbedingungen müssen eingehalten werden, damit die Ozonemission die zulässigen Grenzwerte nicht übersteigt.

Weitere Informationen zum Thema Ozon siehe Xerox-Dokument **"Facts about Ozone"** (Bestellnr. 610P6453), das in den USA telefonisch unter +1-800-828-6571 angefordert werden kann. (Für eine französische Sprachversion die Taste 2 drücken.)

Gesetzliche Bestimmungen

Hochfrequenzenergie

FCC-Bestimmungen in den USA

Dieses Gerät wurde geprüft und gemäß den Bestimmungen für ein digitales Gerät der Klasse A in Übereinstimmung mit den FCC-Bestimmungen, Teil 15, für zulässig befunden. Diese Bestimmungen sollen bei der Installation in einer gewerblichen Umgebung einen angemessenen Schutz gegen schädliche Störungen gewährleisten. Dieses Gerät erzeugt und nutzt Hochfrequenzenergie und kann diese ausstrahlen und bei nicht vorschriftsgemäßer Installation und Nutzung Störungen des Radioempfangs verursachen. Der Betrieb dieses Geräts im privaten Wohnbereich verursacht wahrscheinlich Störungen des Radioempfangs, die der Anwender auf eigene Kosten beheben muss.

Änderungen, die nicht ausdrücklich von der Xerox Corporation genehmigt wurden, können dazu führen, dass der Anwender nicht mehr zum Betrieb des Geräts berechtigt ist.



ACHTUNG

Zur Einhaltung der FCC-Richtlinien ist die Verwendung abgeschirmter Kabel erforderlich.

Kanada (ICES-003)

This Class “A” digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

Cet appareil numérique de la classe “A” est conforme á la norme NMB-003 du Canada.

Informationen bezüglich RFID

Dieses Produkt erzeugt unter Verwendung eines Induktionsschleifensystems zur Frequenzidentifizierung (RFID) eine Frequenz von 13,56 MHz. Das System ist gemäß der EU-Richtlinie 99/5/EG und den national geltenden Gesetzen und Bestimmungen zertifiziert.

Zertifizierung für Kleinspannungsgeräte

Dieses Xerox-Gerät entspricht internationalen Sicherheitsrichtlinien. Alle Systemanschlüsse erfüllen die Anforderungen von SELV-Schaltkreisen (Safety Extra Low Voltage = Schutzkleinspannung) für den Anschluss von externen Geräten und Netzwerken. Externes Zubehör und Zubehör von Drittanbietern, das an das System angeschlossen wird, muss die genannten Anforderungen erfüllen. Sämtliche externen Geräte müssen gemäß den Vorgaben von Xerox installiert werden.

Sicherheitszertifizierung

CE-Zeichen (Europäische Union)

Durch die Kennzeichnung dieses Geräts mit dem CE-Zeichen garantiert Xerox die Einhaltung folgender geltender EU-Richtlinien in der jeweils angegebenen Fassung:

12. Dezember 2006

EU-Richtlinie 2006/95/EG (geänderte Fassung). Angleichung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten betreffend elektrischer Betriebsmittel zur Verwendung innerhalb bestimmter Spannungsgrenzen.

15. Dezember 2004

EU-Richtlinie 2004/108/EG (geänderte Fassung). Angleichung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten betreffend elektromagnetischer Verträglichkeit.

Den vollständigen Text dieser Konformitätserklärung einschließlich Nennung der entsprechenden Richtlinien sowie der jeweiligen Normen erhalten Sie bei Ihrem Xerox-Partner.

Alternativ wenden Sie sich an:

Environment, Health and Safety
Xerox
Bessemer Road
Welwyn Garden City
Herts
AL7 1BU
Großbritannien
Tel.: +44 (0) 1707 353434

 **ACHTUNG**

Dieses System wurde nach strengen Sicherheitsrichtlinien und Vorschriften zu Funkfrequenzstörungen hergestellt und getestet. Änderungen oder Umbauten, z. B. der Anschluss externer Geräte oder die Aufrüstung mit neuen Funktionen, die nicht ausdrücklich durch Xerox genehmigt wurden, können zum Ungültigwerden der Produktzertifizierung führen. Eine Liste der genehmigten Zubehörteile ist über den Xerox-Partner erhältlich.

 **ACHTUNG**

Um eine fehlerfreie Funktion dieses Geräts in der Nähe von ISM-Geräten (Hochfrequenzgeräte für industrielle, wissenschaftliche, medizinische und ähnliche Zwecke) zu gewährleisten, ist es erforderlich, dass die Störstrahlung dieser Geräte reduziert oder auf andere Weise begrenzt wird.

 **ACHTUNG**

Das Gerät gehört zur Laser-Geräteklasse A. Es kann Funkstörungen verursachen, für deren Behebung der Benutzer verantwortlich ist.

 **ACHTUNG**

Zur Einhaltung der EU-Richtlinie 89/336/EWG ist die Verwendung abgeschirmter Kabel erforderlich.

Einhaltung der EU-Norm EN 61000-3-12:2005

Dieses Gerät entspricht der EU-Norm EN 61000-3-12:2005. Diese Norm enthält Grenzwerte für Oberschwingungsströme und gilt für Geräte, die innerhalb der Europäischen Union und des Europäischen Wirtschaftsraums installiert sind.

Die Einhaltung dieser Norm ist gegeben bei Anwendung von Grenzwerten, die die Installation und den uneingeschränktem Anschluss an das öffentliche Niederspannungsnetz rechtfertigen.

It’s illegal in the USA

Congress, by statute, has forbidden the reproduction of the following subjects under certain circumstances. Penalties of fine or imprisonment may be imposed on those guilty of making such reproductions.

1. Obligations or Securities of the United States Government, such as:
   - Certificates of Indebtedness
   - National Bank Currency
   - Coupons from Bonds
   - Federal Reserve Bank Notes
   - Silver Certificates
   - Gold Certificates
   - United States Bonds
   - Treasury Notes
   - Federal Reserve Notes
   - Fractional Notes
   - Certificates of Deposit
   - Paper Money

   Bonds and Obligations of certain agencies of the government, such as FHA, etc.

   Bonds. (U.S. Savings Bonds may be photographed only for publicity purposes in connection with the campaign for the sale of such bonds.)

   Internal Revenue Stamps. (If it is necessary to reproduce a legal document on which there is a canceled revenue stamp, this may be done provided the reproduction of the document is performed for lawful purposes.)

Postage Stamps, canceled or uncanceled. (For philatelic purposes, Postage Stamps may be photographed, provided the reproduction is in black and white and is less than 75 % or more than 150 % of the linear dimensions of the original.)

Postal Money Orders.

Bills, Checks, or Drafts of money drawn by or upon authorized officers of the United States.

Stamps and other representatives of value, of whatever denomination, which have been or may be issued under any Act of Congress.

2. Adjusted Compensation Certificates for Veterans of the World Wars.
3. Obligations or Securities of any Foreign Government, Bank, or Corporation.
4. Copyrighted material, unless permission of the copyright owner has been obtained or the reproduction falls within the “fair use” or library reproduction rights provisions of the copyright law. Further information of these provisions may be obtained from the Copyright Office, Library of Congress, Washington, D.C. 20559. Ask for Circular R21.
5. Certificates of Citizenship or Naturalization. (Foreign Naturalization Certificates may be photographed.)
6. Passports. (Foreign Passports may be photographed.)
7. Immigration Papers.
8. Draft Registration Cards.
9. Selective Service Induction Papers that bear any of the following Registrant’s information:
   - Earnings or Income
   - Dependency Status
   - Court Record
   - Previous military service
   - Physical or mental condition
   - Exception: United States military discharge certificates may be photographed.
10. Badges, Identification Cards, Passes, or Insignia carried by military personnel, or by members of the various Federal Departments, such as FBI, Treasury, etc. (unless photograph is ordered by the head of such department or bureau.) Reproducing the following is also prohibited in certain states: Automobile Licenses - Drivers’ Licenses - Automobile Certificates of Title.

The above list is not all inclusive, and no liability is assumed for its completeness or accuracy. In case of doubt, consult your attorney.

It’s illegal in Canada

Parliament, by statute, has forbidden the reproduction of the following subjects under certain circumstances. Penalties of fines or imprisonment may be imposed on those guilty of making such copies.

1. Current bank notes or current paper money.
2. Obligations or securities of a government or bank.
3. Exchequer bill paper or revenue paper.
4. The public seal of Canada or of a province, or the seal of a public body or authority in Canada, or of a court of law.
5. Proclamations, orders, regulations or appointments, or notices thereof (with intent to falsely cause same to purport to have been printed by the Queen’s Printer for Canada, or the equivalent printer for a province).

6. Marks, brands, seals, wrappers or designs used by or on behalf of the Government of Canada or of a province, the government of a state other than Canada or a department, board, Commission or agency established by the Government of Canada or of a province or of a government of a state other than Canada.
7. Impressed or adhesive stamps used for the purpose of revenue by the Government of Canada or of a province or by the government of a state other than Canada.
8. Documents, registers or records kept by public officials charged with the duty of making or issuing certified copies thereof, where the reproduction falsely purports to be a certified copy thereof.
9. Copyrighted material or trademarks of any manner or kind without the consent of the copyright or trademark owner.

The above list is provided for your convenience and assistance, but it is not all inclusive, and no liability is assumed for its completeness or accuracy. In case of doubt, consult your solicitor.

Informationen zum Umweltschutz

Recycling und Entsorgung des Geräts

Bei der Entsorgung des Xerox-Produkts beachten, dass es **Blei, Quecksilber, Perchlorat** und andere Stoffe enthalten kann, deren Entsorgung möglicherweise Umweltschutzbestimmungen unterliegt. Das Vorhandensein von Blei entspricht den bei der Produkteinführung geltenden internationalen Bestimmungen.

Nordamerika

Xerox betreibt ein weltweites Programm zur Entsorgung und Wiederverwendung/Recycling der Geräte. Der Xerox-Händler gibt Auskunft darüber, ob das Gerät Teil des Programms ist. Weitere Informationen zu den Xerox-Umweltschutzprogrammen siehe www.xerox.com/environment.

Auskünfte zum Recycling und zur Entsorgung erteilen die örtlichen Behörden. Einschlägige Informationen für die USA sind zudem auf der Electronic Industries Alliance Website zu finden unter www.eiae.org.

Perchlorat/Quecksilber

Das Gerät kann quecksilber- bzw. perchlorathaltige Bestandteile etwa in Form von Batterien enthalten. Für die Entsorgung gelten u. U. besondere Auflagen. Näheres hierzu siehe www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate.

Ist das Gerät nicht Teil des Xerox-Programms, müssen bei dessen Entsorgung die örtlichen Bestimmungen in Erfahrung gebracht und erfüllt werden.

Europäische Union

EU-Richtlinie 2002/96/EG über Elektro- und Elektronik-Altgeräte

Geräte im häuslichen Umfeld



Dieses Symbol auf dem Gerät bedeutet, dass es nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden darf.

Die Entsorgung elektrischer und elektronischer Altgeräte muss gemäß europäischer Vorschriften separat vom Hausmüll erfolgen.

In den EU-Mitgliedsstaaten können Privathaushalte elektrische und elektronische Altgeräte kostenlos bei speziell eingerichteten Sammelstellen abgeben. Für weitere Informationen hierzu an die jeweiligen Behörden vor Ort wenden. In einigen Mitgliedsstaaten sind Händler beim Verkauf von Neugeräten zur unentgeltlichen Rücknahme der Altgeräte ihrer Kunden verpflichtet. Weitere Auskünfte hierzu erteilt der jeweilige Händler.

Geräte im geschäftlichen Umfeld

Dieses Symbol auf dem Gerät bedeutet, dass Sie das Gerät in Übereinstimmung mit örtlichen Vorschriften entsorgen müssen.

Elektrische und elektronische Altgeräte müssen gemäß europäischer Vorschriften entsorgt werden.

Vor der Entsorgung von Geräten beim örtlichen Xerox-Händler erkundigen, ob das Gerät eventuell zurückgenommen wird.

Kontakt:

Weiterführende Informationen zum Thema Umwelt, Gesundheit und Sicherheit in Bezug auf dieses Xerox-Produkt inkl. Zubehör erhalten Sie bei den folgenden Kundendienst-Hotlines:

USA und Kanada: +1-800-828-6571

Europa: +44 1707 353 434

Alle anderen Länder: Bitte wenden Sie sich an die lokale Müllabfuhr und erkundigen Sie sich, wie das Gerät entsorgt werden muss.

Informationen für Endnutzer zur Sammlung und Beseitigung von Altgeräten und -batterien



Die Kennzeichnung des Produkts und dazugehöriger Dokumente mit diesem Symbol weist darauf hin, dass Elektro- und Elektronikaltgeräte dieser Art bzw. Altbatterien getrennt vom normalen Hausmüll gesammelt werden müssen.
Altgeräte und -batterien sollten den nationalen Rechts- und Verwaltungsvorschriften bzw. den EU-Richtlinien 2002/96/EG sowie 2006/66/EG gemäß an den dafür vorgesehenen Sammelstellen abgegeben werden, um die ordnungsgemäße Behandlung, Rückgewinnung und Wiederverwertung sicherzustellen.

Durch die sichere Entsorgung von Altgeräten und -batterien können Endnutzer dazu beitragen, wertvolle Ressourcen einzusparen sowie die menschliche Gesundheit und die Umwelt vor den Gefahren bei einer unsachgemäßen Abfallbehandlung zu schützen.

Ausführliche Hinweise zur Sammlung und zum Recycling von Altgeräten und -batterien erteilt die zuständige Stadt- oder Gemeindeverwaltung, der örtliche Entsorgungsbetrieb bzw. die Verkaufsstelle, von der das Produkt erworben wurde.

In Abhängigkeit von den jeweiligen Rechts- und Verwaltungsvorschriften können die einzelnen Mitgliedsstaaten Sanktionen bei Verstößen gegen die sachgemäße Entsorgung verhängen.

Hinweis für gewerbliche Endnutzer in der Europäischen Union

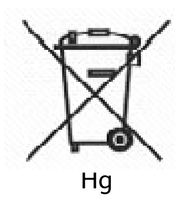
Informationen zur Entsorgung von Elektro- und Elektronikgeräten sind beim Händler bzw. Zulieferer erhältlich. Entsorgung in Ländern außerhalb der Europäischen Union

Diese Kennzeichnung gilt nur innerhalb der Europäischen Union. Zur ordnungsgemäßen Entsorgung von Altgeräten und -batterien an die örtlichen Behörden oder an den Händler wenden.

Entsorgung in Ländern außerhalb der Europäischen Union

Diese Kennzeichnung gilt nur innerhalb der Europäischen Union. Zur ordnungsgemäßen Entsorgung von Altgeräten und -batterien an die örtlichen Behörden oder an den Händler wenden.

Hinweis zum Symbol für die getrennte Sammlung



Das Symbol mit der durchgestrichenen Abfalltonne auf Rädern kann mit dem chemischen Zeichen abgebildet werden. Dies geschieht in Übereinstimmung mit den durch die Richtlinie festgelegten Bestimmungen.

Altgeräte und -batterien sollten den nationalen Rechts- und Verwaltungsvorschriften bzw. den EU-Richtlinien 2002/96/EG sowie 2006/66/EG gemäß an den dafür vorgesehenen Sammelstellen abgegeben werden, um die ordnungsgemäße Behandlung, Rückgewinnung und Wiederverwertung sicherzustellen.

Austausch

Batterien dürfen nur in vom HERSTELLER geprüften Einrichtungen ausgetauscht werden.

